



# Mitteilungsblatt

der Gemeinde

## WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen

# KAPPENSITZUNG

„ALLES AÄN BAUSTELL, AWWER MIR KOMMEN DURCH“



**15. Februar 2014**

**22. Februar 2014**

in der Walderfingia

**Beginn: Jeweils 20.11 Uhr**

Am 03.02.2014, ab 17.00 Uhr.

Vorverkauf in der Walderfingia

Ab 04.02.2014 bei Blumen Viardot,  
Hospitalstr. 11, Wallerfangen



Eintritt: Vorverkauf 8,00 €  
Abendkasse 8,50 €

Es laden ein:

**KV „De Neimerder“ e. V.**

**und**

**TuS Wallerfangen e. V.**



## Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

### ■ Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

06.02.2014	Limberg-Apotheke, Wallerfangen, Tel: 61777, Apotheke im Kaufland, Dillingen, Tel: 4881580
07.02.2014	City-Apotheke, Saarlouis, Tel: 5014486, Nikolaus-Apotheke, Düppenweiler, Tel. 06832/8153
08.02.2014	Vauban-Apotheke, Saarlouis, Tel: 986150, Saartal-Apotheke, Rehlingen, Tel: 06835/3642
09.02.2014	Abtei-Apotheke, Wadgassen, Tel: 06834/94130, Tal-Apotheke, Hülzweiler, Tel: 53060
10.02.2014	Donatus-Apotheke, Roden, Tel: 80226, Löwen-Apotheke, Dillingen, Tel: 78901
11.02.2014	Apotheke im Kaufland, Dillingen, Tel: 4881580, Europa-Apotheke, Überherrn, Tel: 06836/5781
12.02.2014	Park-Apotheke, Wallerfangen, Tel: 4870848, Duhamel-Apotheke, Ensdorf, Tel: 58439

### ■ Ärzte-Notdienst

#### Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und in Dillingen

Die niedergelassenen Ärzte im Kreis Saarlouis haben Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und Dillingen eingerichtet. Der Zweck dieser Bereitschaftsdienstpraxen ist, Patienten schnelle und qualifizierte ärztliche Hilfe auch an Wochenenden und Feiertagen anzubieten.

#### Standorte und Telefonnummern:

##### Saarlouis

In Saarlouis ist die Bereitschaftsdienstpraxis an der **St. Elisabeth-Klinik** in der Kapuzinerstraße 4 installiert und unter der **Telefonnummer 01805/663003 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute)** zu erreichen.

Die Bereitschaftsdienstpraxis in Saarlouis steht allen Patientinnen und Patienten

- der Orte **Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf der Gemeinde Wallerfangen**

zur Verfügung.

##### Dillingen

Standort der Bereitschaftsdienstpraxis ist das **Marienhaus Klinikum Saarlouis-Dillingen**, Standort Dillingen, in der Werkstraße 3.

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663006 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute)**.

Die Bereitschaftsdienstpraxis steht allen Patientinnen und Patienten der Gemeinde

- Wallerfangen, Gisingen, Ihn, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Oberlimberg  
- ohne die Orte **Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf** zur Verfügung.

**Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.**

#### Öffnungszeiten

Beide Bereitschaftsdienstpraxen sind zu folgenden Zeiten geöffnet:

- **Am Wochenende von Samstagmorgen 8.00 Uhr bis Montagmorgen 8.00 Uhr.**

- **An jedem Feiertag von 8.00 Uhr morgens bis um 8.00 Uhr des Folgetages.**

- **Außerdem an Rosenmontag, Heiligabend und Silvester.**

### ■ Kinderärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

**08.02.2014**

Dr. Spaniol, Saarwellingen, Tel: 06838/92592

Dr. Dutka, Püttlingen, Tel: 06898/689444

**09.02.2014**

Dr. Treitz, Püttlingen, Tel: 06898/66233

Dr. Lagemann, Merzig, Tel: 06861/3175

### ■ Zahnärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

**08./09.02.2014**

Bernd Linke, Schaffhausen, Tel: 06834/43890

**Es wird auch auf die Internetseite [www.zahnaerzte-saarland.de](http://www.zahnaerzte-saarland.de) verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.**

### ■ HNO Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

**08./09.02.2014:** Peter Sulger, Saarbrücken, Tel: 0681/648884

**Nur in dringenden Notfällen und nach telefonischer Vereinbarung. Änderungen sind vorbehalten.**

### ■ Augenärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

**08./09.02.2014:** Dr. Ralph Maria Alles, Saarlouis, Tel: 1500

### ■ Tierärztlicher Notdienst

**08./09.02.2014:** Tierarzt Fischer, Saarbrücken, Tel: 0681/54543

Der Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/> abrufbar.

## IMPRESSUM

#### Herausgeber:

Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen,  
Rathaus, 66798 Wallerfangen

#### Satz + Druck:

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 54343 Föhren,  
Europaallee Industriegebiet), Telefon 06502/9147-0  
oder -240

#### Verantwortlich für die Veröffentlichungen:

Dietmar Kaupp

Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder Infolge höherer Gewalt bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint wöchentlich einmal und wird jahrgangsweise fortlaufend nummeriert. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" wird in alle Haushalte unentgeltlich zugestellt. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" ist bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen einzeln zu beziehen. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint grundsätzlich donnerstags. Änderungen sind vorbehalten (z.B. Feiertag u.ä.). Für telef. in Auftrag gegebene Anzeigen übernehmen wir keinerlei Gewähr für deren Richtigkeit.

Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" gilt für die Ortsteile: Bedersdorf - Düren - Gisingen - Ihn - Ittersdorf - Kerlingen - Leidingen - Rammelfangen - St. Barbara - Wallerfangen mit Oberlimberg.



## Redaktionsschluss- Vorverlegung FASCHING 2014

Wegen **Rosenmontag am 3. März 2014** wird der Redaktionsschluss für KW 10 wie folgt vorverlegt:

**Freitag, 28. Februar 2014,  
10.00 Uhr**



Wir bitten Sie, Ihre Beiträge rechtzeitig an o.g. Termin einzureichen. Später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden. Um Beachtung wird gebeten!

Verlag + Druck Linus Wittich GmbH  
-Redaktion-



# Thema der Woche

aus der Gemeinde

## WALLERFANGEN

Mitteilungen des Bürgermeisters

### Informationsveranstaltung zum Thema Einbruchssicherheit

*Liebe Wallerfanger Bürgerinnen und Bürger,*

die Gemeinde führt am **Montag, den 10.02.2014 um 18.00 Uhr in der Walderfingia** eine Informationsveranstaltung zum Thema Einbruchssicherheit durch.



An diesem Abend wird ein Vertreter des Landespolizeipräsidiums (Herr Gaspard/Kriminalprävention) zum Thema Einbruchssicherheit referieren.

Darüber hinaus stehen Ihnen auch der Dienststellenleiter der Polizeiinspektion Saarlouis (Herr Polizeirat Schmitz) und sein Stellvertreter (Herr Kriminalhauptkommissar Rupp) für Fragen zur Verfügung.

Sie werden hierbei über Vorgehensweisen der Einbrecher ebenso informiert wie über Schutzmaßnahmen und die aktuelle Situation in der Gemeinde.

Sie sind hierzu recht herzlich eingeladen.

Ihr Bürgermeister  
Günter Zahn



# AMTLICHES Bekanntmachungsblatt

der Gemeinde

## WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

### Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

#### ■ Öffentliche und Nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

##### Bekanntmachung

Am Donnerstag, dem 13. Februar 2014, 17.45 Uhr, findet im Sitzungssaal des Rathauses in Wallerfangen eine öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

##### TAGESORDNUNG

##### A) ÖFFENTLICHE SITZUNG

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 19. Dezember 2013 - Öffentliche Sitzung -
2. Stellungnahme zu Bauanträgen und Bauanfragen
3. Vorführung der Firma Kelitec GmbH, Friedrichsthal, zur Beleuchtung des Rathauses Wallerfangen
4. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

##### B) NICHTÖFFENTLICHE SITZUNG

5. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 19. Dezember 2013 - Nichtöffentliche Sitzung -
6. Forstwirtschaftsplan 2014 der Gemeinde Wallerfangen
7. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 3. Februar 2014

Der Bürgermeister

Günter Zahn

#### ■ Nichtöffentliche Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

##### BEKANNTMACHUNG

Am **Dienstag, den 11. Februar 2014, 17.15 Uhr**, findet im **Sitzungssaal des Rathauses** in Wallerfangen eine nichtöffentliche Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

##### TAGESORDNUNG

##### Nichtöffentliche Sitzung

1. Antrag der CDU-Fraktion im Gemeinderat Wallerfangen vom 09.01.2014:  
„Bestellung eines Seniorensicherheitsberaters“
2. Antrag der SPD/Die Linke. im Gemeinderat Wallerfangen vom 22.01.2014:  
„Mögliche Maßnahmen nach vermehrten Wohnungseinbrüchen in der Gemeinde Wallerfangen“
3. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 06. Februar 2014 - Nichtöffentliche Sitzung -
4. Stellenplan 2014
5. Haushalt 2014
6. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 30. Januar 2014

Der Bürgermeister

Günter Zahn

### Impressum

**Herausgeber:** Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:**

Günter Zahn, Rathaus, Rathaus, 66798 Wallerfangen

**Satz + Druck:**

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 54343 Föhren, Europaallee (Industriegebiet), Tel. 06502/9147-0 oder -240

Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder Infolge höherer Gewalt bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ erscheint wöchentlich einmal und wird jahrgangsweise fortlaufend nummeriert. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ wird in die Haushalte unentgeltlich zugestellt. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ ist bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen einzeln zu beziehen. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ erscheint grundsätzlich donnerstags. Änderungen sind vorbehalten (z.B. Feiertag u.ä.). Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ ist dem „Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ als Einlage gesondert beigelegt. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ gilt für die Ortsteile: Bedersdorf – Düren – Gisingen – Ihn – Ittersdorf – Kerlingen – Leidingen – Rammelfangen – St. Barbara – Wallerfangen mit Oberlimberg.

**Ende des amtlichen Teils**

## Mitteilungen der Verwaltung

### Telefonverzeichnis der Gemeindeverwaltung Wallerfangen

**Gemeinde Wallerfangen**

Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen

Telefon: 06831/ 6809- 0

Telefax: 06831/ 6809- 50

Internet: www.wallerfangen.de

E-Mail: info@wallerfangen.de

**Wasserleitungszweckverband "Gau Süd"**

Fabrikplatz (Nebengebäude), 66798 Wallerfangen

Telefon: 06831/ 68090

Telefax: 06831/ 6809-88

Ämter/ Bereiche	Sachbearbeiter	Durchwahl 6809-
Bürgermeister	Herr Günter Zahn	21
Sekretariat	Frau Hermes	21
<b>Hauptamt</b>		
Amtsleiter Hauptamt	Herr Bauer	22
Kinder- und Jugendhilfe	Herr Behr	11
Bildung, Tourismus	Frau Müggenburg	16
<b>Standesamt</b>		
Trauungen, Urkunden, Beglaubigungen	Frau Hettinger	23
<b>Personalamt</b>		
Amtsleiterin Personalamt	Frau Hettinger	24
Personalangelegenheiten	Herr Kiefer C.	25
<b>Finanzverwaltung</b>		
Amtsleiter Kämmerei	Herr Lay	28
Kämmerei	Herr Kiefer U.	30
Steuern	Frau Battard	26
Rentenangelegenheiten	Frau Josten	27
<b>Gemeindekasse</b>		
Ein- und Auszahlungen	Frau Dellwo	12
Ein- und Auszahlungen	Herr Heffinger	13
Vollstreckung	Herr Gier	14
<b>Ordnungsamt</b>		
Kommissarische Amtsleiterin Ortspolizeibehörde	Frau Collet	44
Meldewesen, Fischereischeine, Fundamt	Frau John	42
Pässe, Führerscheine	Frau Große	43
Gewerbe, Verkehr, Camping, Freibad	Herr Britzen	46
Hilfspolizist	Herr Jung	48
<b>Bau- und Umweltamt</b>		
Amtsleiter Bauamt	Herr Caspar	34
Erschließung, Baupläne u.-anträge,	Frau Grosche	37
Bauplanung, Überwachung, Bauhofleitung	Herr Willié	36
Wohnungsverwaltung, Hallenvermietung	Frau Wallerich	35
Liegenschaften, Landschaftspflege	Frau Ritter	33
Friedhofs- und Bestattungswesen	Frau Junk	32
<b>Wasserleitungszweckverband "Gau Süd"</b>	<b>Fax: 06831/ 6809-88</b>	<b>Tel.: 06831/ 68090</b>
Technischer Leiter	Herr Zenner	6809-80
Mahnwesen	Frau Bettinger	6809-81
Verbrauchsabrechnung, Wertstoffberater	Frau Marion	6809-82
Verbrauchsabrechnung, Wertstoffberater	Herr Schönberger	6809-83

## ■ Die Gemeinde Wallerfangen benötigt Wohnraum für Asylbewerber

Bedingt durch den Zustrom syrischer Asylbewerber in den letzten Monaten sucht die Gemeinde Wallerfangen Wohnraum zur Unterbringung dieser Menschen.

In Frage kommen Wohnungen mit mindestens 3 Zimmer, Küche und Bad.

Anfragen nimmt meine Mitarbeiterin, Frau Wallerich, Tel: 06831/680935, entgegen.

Der Bürgermeister  
Günter Zahn

### ■ Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe am .....folgendes festgestellt:

- Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt
- Schutt / Unratablagerung
- Fahrbahndecke beschädigt
- Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaft
- Straßenbeleuchtung defekt
- Verkehrsschild beschädigt
- Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht
- Straßenbaustelle nicht gesichert

Sonstige Anregungen: \_\_\_\_\_

Kurze Ortsangabe: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_

Wohnort, Straße: \_\_\_\_\_

## Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Aus der Verbundenheit mit unseren älteren Bürgern spreche ich nachfolgenden Personen anlässlich ihres Geburtstages meine herzlichsten Glück- und Segenswünsche aus:

### Gemeindebezirk Gisingen

Frau Dorothea Schöfisch, Marienweg 27,  
zur Vollendung des 86. Lebensjahres am 06.02.2014  
Frau Anna Görs, Hemmersdorfer Str. 1,  
zur Vollendung des 92. Lebensjahres am 08.02.2014  
Frau Johanna Schneider, Marienweg 14,  
zur Vollendung des 90. Lebensjahres am 11.02.2014

### Gemeindebezirk Ittersdorf

Frau Alice Gaßen, Moselstr. 43,  
zur Vollendung des 83. Lebensjahres am 10.02.2014

### Gemeindebezirk Wallerfangen

Frau Elisabeth Wieser, Vom-Stein-Str. 8,  
zur Vollendung des 93. Lebensjahres am 06.02.2014  
Herr Wilhelm Kraft, Hauptstr. 59,  
zur Vollendung des 91. Lebensjahres am 06.02.2014  
Frau Maria Schmidt, Wiesenstr. 11,  
zur Vollendung des 85. Lebensjahres am 07.02.2014  
Frau Magdalena Steffen, Augustiner Str. 6,  
zur Vollendung des 84. Lebensjahres am 10.02.2014

Mit freundlichen Grüßen  
Der Bürgermeister  
Günter Zahn



# Öffnungszeiten und Sprechstunden

## ■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Dienstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Mittwoch:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Donnerstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen.

### AUSNAHMEN:

Das **Melde-, Pass- und Gewerbeamt, Standesamt, Rentenamt** sowie die **Gemeindekasse** des Rathauses Wallerfangen sind bis auf weiteres **dienstags und mittwochs nachmittags geschlossen**.

**Standesamt: Anmeldung der Eheschließung Donnerstag nachmittags** nur nach vorheriger Terminabsprache. Ansprechpartnerin: Frau Josten, Frau Hettinger, Tel: 06831/6809-23

Das **Friedhofsamt** ist vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet. Ansprechpartnerin: Frau Junk, Tel: 06831/6809-32.

Die **Gebäude- und Hallenverwaltung** ist wie folgt geöffnet:

Montag:	geschlossen
Dienstag - Freitag:	8.00 - 12.00 Uhr
Dienstag - Mittwoch:	13.30 - 15.30 Uhr

Ansprechpartnerin: Frau Wallerich, Tel. 06831/6809-35.

**Rententräge** können nur nach vorheriger Terminabsprache entgegengenommen werden. Ansprechpartnerin: Frau Josten, Tel: 06831/6809-27.

## ■ Öffnungszeiten des Heimatmuseums Wallerfangen

Sonntags von 15.00 bis 18.00 Uhr.

Gruppenführungen auch wochentags nach rechtzeitiger telefonischer Terminvereinbarung:

Klaus KROTTEN	Tel.: 06831/60977
Dieter NIEMEYER	Tel.: 06831/62558
Wilfried THEOBALD	Tel.: 06831/61144.

## ■ Öffnungszeiten „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Mo - Di - Mi - So: 14.00 - 17.00 Uhr

Do - Fr: 10.00 - 12.00 Uhr

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

## ■ Sprechstunden

### Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

### Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Gerhard Willié, Tel: 06831/6809-36

### Kinder- und Jugendhilfebeauftragter:

Nach telefonischer Absprache, Herr Behr, Tel.: 06831/6809-11.

### Förster

Der für den Gemeindewald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt hat jeden ersten Donnerstag eines Monats von 11.00 - 12.00 Uhr Sprechstunde im Rathaus Wallerfangen, Zimmer 15.

Weiter ist Herr Schmitt auch in seiner Sprechstunde im Rathaus Rehlingen-Siersburg jeden Donnerstag von 14.00 - 16.00 Uhr unter der Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

### Schiedsman/Schiedsfrau

Für den Ortsteil Wallerfangen: Herr Jens Kaeswurm,

Tel.: 06831/7643699.

Für den Gaubereich: Frau Ingrid Lay, Tel.: 06831/61720.

## ■ Deutsche Rentenversicherung

Telefonische Voranmeldung erforderlich beim Versichertenberater, Herrn Gottfried Sauer, Tel: 06831/73837. Sprechtag jeden 1. Mittwoch im Monat von 14.00 - 16.30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses.

Auskünfte erteilt auch der Versichertenberater, Herr Johannes Bodwing, Saarlouis-Picard, Tel: 0160/95141138

## ■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus	06831/6809-0
Rathaus Fax-Nr.	06831/680950
E-Mail:	info@wallerfangen.de
Internet:	www.wallerfangen.de

### Wasserleitungszweckverband

Verwaltung	06831/6809-0
Fax	06831/6809-88
E-Mail:	info@wzvg.s.de
Bereitschaftsdienst:	0178/6112001

### Beigeordnete

Trenz Horst	06831/62449
Schirra Stefan	06831/964597

### Ortsvorsteher

Bedersdorf (Tasch Alois)	06837/1836
Düren (Grundhefer Maria Luise)	06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike)	06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang)	06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz)	06837/891
Kerlingen (Rhoden Herbert)	06837/223
Rammelfangen (Harpers Gabriele)	06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan)	06831/964597
Wallerfangen (Larivière Hans Joachim)	06831/62454

### Jagdvorsteher

der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

#### Leidingen/Bedersdorf

Alois Tasch, Bedersdorf, Margarethenstr. 15a .....06837/1836

#### Kerlingen/Düren

Heinz Schrecklinger, Kerlingen, Sermlinger Str. 30 .....06837/834

#### Gisingen

Ulrike Heffinger, Gisingen, Zum Scheidberg 9a .....06837/7372

#### Ihn

Helmut Hilt, Ihn, Heininger Str. 8 .....06837/1539

#### Ittersdorf

Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf,

Zur Weisacht 4 .....06837/74130

#### Rammelfangen

Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a .....06837/7080860

#### Wallerfangen/St. Barbara

Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4 .....06831/964597

### Schulen

Grundschule Wallerfangen .....06831/965199

Fax .....06831/643422

Grundschule Gisingen .....06837/91001

Fax .....06837/7080051

FGTS .....06837/7080050

Erweiterte Realschule Wallerfangen .....06831/964585

Fax .....06831/964594

Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg .....06831/643425

Kreismusikschule Wallerfangen .....06837/7968

### Kindergärten

Kindergarten Gisingen .....06837/1283

Kindergarten Ittersdorf Tel. ....06837/1356

Fax-Nr. ....06837/901988

Kindergarten Wallerfangen ..... 06831/61128, 06831/643432

Fax .....06831/643017

### Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen .....06831/60402

Campingplatz Wallerfangen .....06831/60591

Walderfingia Wallerfangen .....06831/60297

Sporthalle Scheidberg .....06837/1723

Heimatmuseum Wallerfangen .....06831/60282

Haus Saargau .....06837/912762

Krankenhaus Wallerfangen .....06831/9620

### Polizei

Polizeiposten Wallerfangen .....06831/62019

Polizei Saarlouis .....06831/9010

## Sicherheit und Ordnung

### ■ Eine Sicherheitsinformation für Senioren!

Neben den Wohnungseinbrüchen kommt es in der „dunklen Jahreszeit“ auch immer wieder zu Raubüberfällen. Es wird am späten Nachmittag schon dunkel. Zu dieser Zeit sind noch vermehrt Senioren/innen unterwegs. Im Schutze der Dunkelheit werden auch Straftäter wieder mutiger und versuchen, durch Überfälle das „schnelle Geld“ zu machen.

#### **Straßenraub / Räuberischer Diebstahl / Räuberische Erpressung:**

Diese drei Straftaten unterscheiden sich nur durch juristische Feinheiten. Das Ziel des Täters ist immer das gleiche. Er will schnell zu Geld kommen. Die Anwendung von Gewalt ist ihm dabei egal und sogar von vorne herein eingeplant.

Straßenraub, als die am häufigsten auftretende Form unter den Raubdelikten, spielt besonders in den Großstädten eine herausragende Rolle. Gerade dort hat sie wegen der erkennbaren Zunahme von Aggressivität und Brutalität sowie dem verstärkten Einsatz von Waffen Angst und Verunsicherung in der Bevölkerung ausgelöst. Besonders alarmierend ist die Tatsache, dass die Täter statistisch immer jünger werden.

Ein durchgängiges Verhaltensmuster ist beim Straßenraub nicht ersichtlich. Allenfalls lässt sich festhalten: Einzeltäter greifen oftmals ein einzelnes, körperlich unterlegenes Opfer an, zum Beispiel betrunkene oder ältere Menschen. Für jugendliche Täter ist das Handeln innerhalb einer Gruppe typisch, wobei zumeist gleichaltrige Opfer angegriffen und ausgeraubt werden. Aber auch Senioren, die alleine unterwegs sind, passen durchaus ins „Beuteschema“.

Was Täter aller Kategorien eint: Sie planen die Gewaltanwendung - auch unter Einsatz von Waffen und Gegenständen - bewusst ein. Außerdem sind sie typischerweise männlichen Geschlechts und jünger als 21 Jahre. Weibliche Täter hingegen treten meist als Mitläufer in Erscheinung.

Objekte der Begierde von Straßenräubern sind in der Regel (Marken-)Kleidung, Uhren, Schmuck, mitgeführtes Bargeld und sogar so geringwertige Dinge wie Schulutensilien und Zigaretten. Bezogen auf den Einzelfall sind die Schadenssummen als gering einzuschätzen. Vor allem bei jugendlichen Straßenräubern steht oftmals nicht die Bereicherungsabsicht im Vordergrund; maßgebliche Motive sind vielmehr Dominanzverhalten, Langeweile oder Nachahmung.

#### **Handtaschenraub:**

Typisch für einen Handtaschenraub ist das Überraschungsmoment: Eine Handtasche oder ein ähnliches Behältnis wird dem Opfer ohne weitergehende Auseinandersetzung weggenommen oder entrissen. Dabei ist entweder pure Körperkraft im Spiel - oder der Täter setzt auf „den schnellen Zugriff“ beim Vorbeilaufen, vom Fahrrad, motorisierten Zweirad oder auch von Inlineskates aus.

Handtaschenräuber sind überwiegend Kinder, Jugendliche und männliche Heranwachsende. Ihr Motiv: Quasi „mit einem Griff“ an Geld zu kommen. Handtaschenraub ist ein typisches Phänomen der Großstädte. Bevorzugte Schauplätze sind Stadtrandlagen, Parkanlagen, Friedhöfe, Nebenstraßen etc. Handtaschenräuber schlagen häufig in der Dunkelheit zu. Opfer sind in erster Linie ältere Frauen, die zu Fuß allein unterwegs sind.

#### **5 Tipps gegen Handtaschenräuber !!!**

Grundsätzlich gelten beim Handtaschenraub die gleichen Verhaltenstipps wie für den Straßenraub; doch gilt zusätzlich Folgendes zu beachten:

**Die Täter sind in der Regel feige** und nur stark, wenn sie ihre Opfer einschüchtern und ihnen gegenüber so körperlich überlegen auftreten können. Sind andere Personen (mögliche Zeugen) in der Nähe, kann sie das schon von einer Straftat abschrecken. Die Gefahr erkannt und somit überführt zu werden, ist ihnen zu groß.

#### **Auch die Täter wissen:**

**Raub, auch Handtaschenraub, ist ein Verbrechen und wird mit einer Mindeststrafe von einem Jahr geahndet.**

**Führt der Täter bei Ausführung der Tat eine Waffe (z.B. Messer) oder ein gefährliches Werkzeug (z.B. Schraubendreher) mit sich, erhöht sich die Mindeststrafe auf drei Jahre.**

**Setzt der Täter diese Waffe oder das gefährliche Werkzeug bei Ausführung der Tat ein, so beträgt die Mindeststrafe fünf Jahre Freiheitsstrafe.**

**Auf verständnisvolle, milde Richter oder eine Bewährungsstrafe darf bei einer solchen Straftat kein Täter hoffen.**

#### **So beugen Sie der Gewalt vor:**

1. Prüfen Sie stets, ob die Mitnahme einer Handtasche wirklich erforderlich ist.
2. Wenn Sie nicht auf Ihre Handtasche verzichten wollen/können, tragen Sie Ihre Handtasche möglichst eingeklemmt unter dem Arm auf der, der Fahrbahn abgewandten Seite und machen Sie möglichst von einem eventuell vorhandenen Schulterriemen Gebrauch. Las-

sen Sie Ihre Handtasche aber in keinem Fall unbeaufsichtigt oder für den Täter rasch erreichbar zurück, zum Beispiel am Einkaufswagen, über der Stuhllehne in Gaststätten, auf dem Friedhof am Grab beim Wasser holen usw.

3. Tragen Sie Ausweispapiere, Bargeld, Kreditkarten etc. stets verteilt in den Innentaschen der Kleidung dicht am Körper. Alternativ bieten sich dafür Gürteltaschen und Brustbeutel an. Zudem besteht die Möglichkeit, nachträglich Innentaschen einzunähen.
4. Leisten Sie Widerstand nur dann, wenn Sie sich dem Täter gegenüber körperlich überlegen fühlen und eine reelle Erfolgsaussicht besteht. Gerade als älterer Mensch könnten Ihnen bei aktiver Gegenwehr durch massive Gewaltanwendung oder Sturz erhebliche Gesundheitsschäden drohen. Im Zweifelsfall geben Sie die Handtasche heraus; Gesundheit geht vor Eigentum.
5. Meiden Sie einsame Orte. Schließen Sie sich mit Gleichgesinnten zusammen, gehen Sie nach Möglichkeit in Gruppen. In Ihrem Bekannten- und Freundeskreis gibt es mit Sicherheit Personen, die ebenfalls zum Friedhof oder zur Bank gehen. Zwei bis drei Personen genießen so schon den „Schutz der Gruppe“ und werden nicht so schnell Opfer einer Straftat.

#### **Denken Sie daran:**

Sollten Sie Opfer einer Raubstraftat werden, versuchen Sie Ruhe zu bewahren. Prägen Sie sich nach Möglichkeit die Täterbeschreibung und den Handlungsablauf genau ein. Bitten Sie Passanten und andere Beobachter der Straftat, sich als Zeuge zur Verfügung zu stellen; notieren Sie sich deren Personalien und informieren Sie nach der Tat unverzüglich die Polizei. Und noch eins: Führen Sie keine Waffen oder Abwehrgeräte mit, da der Täter in einer solchen Situation seine Gewaltbereitschaft bzw. Aggressivität noch weiter steigern könnte.

**Wenn Sie aber Lärm verursachen, z.B. mit einem Personalarmergerät, wird der Täter in der Regel flüchten, da Sie durch den Lärm andere unbeteiligte Personen auf Ihre Notsituation aufmerksam machen und mögliche Zeugen anlocken.**

**Wir stehen auch für die Vermittlung von Vorträge in Vereinen, Organisationen oder für individuelle Beratung zum Schutz vor Einbruch nach Terminabsprache zur Verfügung. Die Beratung ist ehrenamtlich und daher kostenlos.**

#### **Ansprechpartner:**

**Frau Collet, komm. Leiterin Ortspolizeibehörde Wallerfangen. Tel: 06831/6809-44**

**Frau Zenner „Leitstelle Älterwerden“ beim Landratsamt Saarlouis. Tel. 06831 444226.**

## Die Ortsvorsteher



### Bedersdorf

Ortsvorsteher: Tasch Alois  
Tel.: 06837/1836  
[www.bedersdorf.de](http://www.bedersdorf.de)



### Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer  
Tel.: 06837/829  
[www.dueren-saar.de](http://www.dueren-saar.de)

### ■ Mitteilung der Ortsvorsteherin

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das Patronatsfest „Unserer lieben Frau von Lourdes“ feiern wir am **11. Februar 2014** mit einem feierlichen Gottesdienst um **18.00 Uhr** in der Kapelle.

Im Jahr 1884, also vor 130 Jahren, wurde mit dem Bau der Kapelle begonnen; es ist somit in diesem Jahr ein besonderes Fest für uns.

Aus dem von Johann Klein verfassten Buch „Dörfer auf dem Muschelkalk“ habe ich nachfolgenden Text entnommen:

„Die Kapelle wurde im Jahre 1884 erbaut und am 11. Oktober 1886 eingeweiht. Die Baukosten wurden einzig und allein von den Einwohnern des Dorfes, je nach Vermögensverhältnissen, aufgebracht; ein seltenes Beispiel von Opferwillie und gemeinschaftlichem Handeln einer Dorfgemeinschaft“.

Diese Zeilen sprechen für sich. Mit euch allen bin ich stolz auf unsere schöne Kapelle und die Schaffenskraft der Dürener.

Eure Ortsvorsteherin  
Maria-Luise Grundhefer





## Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger  
Tel.: 06837/7372  
[www.gisingen.de](http://www.gisingen.de)



## Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt  
Tel.: 06837/534



## Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert  
Tel.: 06837/891  
[www.ittersdorf.de](http://www.ittersdorf.de)



## Kerlingen

Ortsvorsteher: Herbert Rhoden  
Tel.: 06837 223



## Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt  
Tel.: 06837/534



## Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers  
Tel.: 06837/74237  
[www.rammelfangen.de](http://www.rammelfangen.de)

### Kaffeenachmittag in Rammelfangen



Am **Mittwoch, den 12. Februar 2014** findet um 15.00 Uhr der nächste Kaffeenachmittag im Dorfgemeinschaftshaus statt.

Die Frauen der Dorfgemeinschaft verwandeln unser Dorfgemeinschaftshaus in ein Café und freuen sich auf Ihren Besuch. Jung- und Alt, Gäste aus den Nachbardörfern, jeder der Zeit und Lust hat, ist herzlich willkommen.

Gabriele Harpers, Ortsvorsteherin



## St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra  
Tel.: 06831/964597  
[www.stbarbara-online.de](http://www.stbarbara-online.de)



## Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteher: Hans Joachim Lariviere  
Telefon 62454  
[www.wallerfangen.de](http://www.wallerfangen.de)  
[www.oberlimberg.de](http://www.oberlimberg.de)



## Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen. Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

### Notruf Feuerwehr 112 (ohne Vorwahl)

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschräume wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Gisingen/Oberlimberg 06837-708154 oder 06837-1804  
Löschbezirk Ihn/Leidingen/Rammelfangen 06837-74521 oder 06837-909030

Löschbezirk Ittersdorf 06837-1299 oder 06837-912750

Löschbezirk St. Barbara 06831-61720 oder 06831-964597

Löschbezirk Wallerfangen-Mitte

(Düren/Bedersdorf/Kerlingen) 06837-909879 oder 06837-909877

Löschbezirk Wallerfangen 06831-643360 oder 06831-966477

Gemeindejugendwart 0174-8222133

Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen, Frank MINOR, 06831-69542

Stellvertretender Wehrführer, Andreas JOST, 06837-909879

### Löschbezirk Wallerfangen-Mitte

#### Bericht über die Jahreshauptversammlung 2013

Zur ersten Jahreshauptversammlung des Löschbezirks Wallerfangen-Mitte konnte Löschbezirksführer Andreas Jost neben den aktiven Kameraden auch einige Mitglieder der Altersabteilung, die Ortsvorsteherin bzw. die Ortsvorsteher aus Düren, Bedersdorf und Kerlingen sowie den Wehrführer Frank Minor in einem gut besuchten Feuerwehrgerätehaus in Kerlingen begrüßen.

In seinem Tätigkeitsbericht ließ er das vergangene Jahr zuerst aus Sicht der Löschräume Kerlingen und Düren/Bedersdorf Revue passieren. Beide Löschräume rückten vom 01.01.13 bis zum 31.08.13 zu 13 Einsätzen im gesamten Gemeindebezirk aus. Diese gliedern sich beim Löschbezirk Kerlingen in 4 Brände, 3 Technische Hilfeleistung, 5 Alarme durch Brandmeldeanlagen und 1 Personensuche. Dabei kamen **125 Einsatzstunden** zum Wohle der Bevölkerung zusammen.

Beim Löschbezirk Düren/Bedersdorf waren es 4 Brände, 3 Technische Hilfeleistungen, 4 Alarme durch Brandmeldeanlagen und zweimal Personensuche. Dies bedeutete beim Löschbezirk Düren/Bedersdorf **100 Einsatzstunden** zum Wohle der Bevölkerung.

Ein Einsatz blieb den Einsatzkräften dabei besonders in Erinnerung, auch weil es nicht der typische Feuerwehreinsatz war. Mitte Mai wurde eine vermisste Person rund um den Flugplatz Düren gesucht. Die Feuerwehr Wallerfangen war mit allen Löschräumen bei der Suche die von der Polizei durchgeführt wurde beteiligt.

Am 11.08.2013 fand auf Initiative der Feuerwehrkameraden in der »Alten Schule« in Düren die Fusion der Löschräume Düren/Bedersdorf und Kerlingen statt. Ab dem 01.09.13 wurde aus den beiden Löschräumen offiziell der neue Löschbezirk »Wallerfangen-Mitte« mit dem Zuständigkeitsbereich für Bedersdorf, Düren und Kerlingen.

Vom 01.09.13 bis zum 31.12.13 wurde der Löschbezirk Wallerfangen-Mitte zu 13 Einsätzen alarmiert. Diese gliedern sich in 3 Brände, 1 Technische Hilfeleistung und 9 Alarmen durch Brandmeldeanlagen. Insgesamt **100 Einsatzstunden** kamen so zusammen, in denen der Löschbezirk Wallerfangen-Mitte seinen guten Ausbildungsstand unter Beweis stellen konnte. Wehrführer Frank Minor dankte den aktiven Kameraden sowie den Kameraden der Alterswehr für die geleistete Arbeit im Jahr 2013.

Um ständig für solche oder andere Einsätze gerüstet zu sein, müssen sich die aktiven Kameraden des Löschräume ständig weiterbilden. So absolvierten die Kameraden verschiedene Lehrgänge an der Landesfeuerwehrschule in Saarbrücken, sowie in Saarlouis an der Kreisfeuerwehrschule. **1214 Ausbildungsstunden kamen im Jahr 2013 so im Löschbezirk zusammen.** Ab April führten die Löschräume Düren/Bedersdorf und Kerlingen die Übungen/Ausbildungen bereits gemeinsam durch.

Im Löschbezirk Wallerfangen-Mitte sind zum Jahresende **37 aktive Kameraden, sowie 14 Kameraden der Altersabteilung und 8 Jugendliche in der Jugendwehr** organisiert. Um auch in Zukunft weiterhin zum Wohle der Allgemeinheit tätig werden zu können, würden wir uns freuen, auch neue Gesichter in unseren Reihen begrüßen zu können.

Löschbezirksführer

Andreas Jost

## Feuerwehr und DRK

### Feuerwehr, Löschbezirk Gisingen/Oberlimberg

Am Montag, 10.02.2014 findet unser nächster Schulungsabend statt. Treffpunkt ist um 18:45 Uhr am Gerätehaus. Um rege Teilnahme wird gebeten.

Ralf Gerard, Löschbezirksführer

# Löschbezirk Ittersdorf wählt seine Führung

## Andreas Hubert und Thomas Schwarz erneut im Amt bestätigt

Anfang Januar trafen sich die aktiven Feuerwehrangehörigen des Wallerfanger Löschbezirkes Ittersdorf zur Jahreshauptversammlung. Wichtigster Tagesordnungspunkt war in diesem Jahr die Wahl der Löschbezirksführung.

Wehrführer Frank Minor und Feuerwehrsachbearbeiterin Regine Collet in Vertretung des entschuldigten Bürgermeisters, begrüßten die Anwesenden, insbesondere den Ortsvorsteher von Ittersdorf, Herrn Rickert.

F. Minor dankte dem bisherigen Löschbezirksführer Andreas Hubert (51) und seinem Stellvertreter Thomas Schwarz (41) für ihr Engagement in den letzten zwölf Jahren. Die anwesenden 29 aktiven Einsatzkräfte bestätigten bei der anschließenden Wahl ihre bisherige Führung erneut für weitere 6 Jahre im Amt.

Der Wehrführer, der Ortsvorsteher sowie die Feuerwehrsachbearbeiterin beglückwünschten die Löschbezirksführung und hofften auf eine weiterhin so erfolgreiche Feuerwehrarbeit in Ittersdorf.



**Die neue Ittersdorfer Löschbezirksführung:** (v.l.n.r.) Wehrführer F. Minor, Sachbearbeiterin R. Collet, Löschbezirksführer A. Hubert, Stellvertreter T. Schwarz, Ortsvorsteher H. Rickert

# Einsatz Feuerwehr Wallerfangen: Auslaufender Treibstoff in Wallerfangen



Die Löschbezirke **Wallerfangen** und **St. Barbara** wurden am Morgen des 23. Januar nach Wallerfangen in den Frankenring gerufen.

Der Lkw einer Müllentsorgungsfirma hatte beim Abbiegen eine Gartenmauer übersehen

und sich dabei den Tank aufgerissen.

Beim Eintreffen wurde sofort der Kanaleinlauf abgedichtet sowie auslaufender Kraftstoff aufgefangen. Einsatzkräfte der Feuerwehr Saarlouis-Innenstadt dichteten den Tank mit einer Knetmasse ab.

Im Anschluss wurde der Tank durch die Entsorgungsfirma demontiert.

Die Feuerwehr Wallerfangen war 2 Stunden im Einsatz.



[www.feuerwehr-wallerfangen.de](http://www.feuerwehr-wallerfangen.de)

**365 Tage im Jahr - 7 Tage in der Woche - 24 Stunden am Tag für Ihre Sicherheit !**

## ■ Feuerwehr Wallerfangen - Löschbezirk Ittersdorf

### Sicherheitsberatung im Dorfgemeinschaftshaus Ittersdorf

Die Feuerwehr Wallerfangen Löschbezirk Ittersdorf hatte am Freitag, dem 24.01.2014, aus aktuellem Anlass zu einem Vortrag und einer Sicherheitsberatung über Einbruchsdiebstähle eingeladen.

Als Mitveranstalter konnten der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Günter Zahn, die Leiterin der Ortspolizeibehörde, Frau Collet, der Ortsvorsteher von Ittersdorf, Heinz Rickert, sowie der Gemeindeführer, Frank Minor, begrüßt werden.

Auf Grund der aktuellen Einbruchserie war das Interesse der Bevölkerung sehr groß. Im mit über 130 Personen überfüllten Dorfgemeinschaftshaus informierten der Seniorensicherheitsberater des Landkreises Saarlouis, Hans Peter Kleber, und der Oberkommissar a.D., Heinz Speicher, darüber, wie man sich effektiv und vorbeugend gegen Einbrüche schützen kann.

Es wurde unter anderem darauf hingewiesen, dass die Einbrecher fast immer in der gleichen Weise vorgehen. Oft werden die Häuser und Wohnungen vorher ausspioniert, um festzustellen, wie viele Personen dort wohnen und wann die Wohnungen verlassen werden. Der Einstieg in die Wohnung dauert meist nur wenige Minuten. Je länger der Einbrecher braucht, um sich den Zugang zur Wohnung zu verschaffen, um so höher ist sein Risiko, entdeckt zu werden. So kann durch technisches Nachrüsten an Fenstern und Türen das Einbruchrisiko gemindert werden. Zudem sollten immer alle Außentüren abgeschlossen sein und beim Verlassen der Wohnung alle Fenster und Türen fest verschlossen werden (gekippete Fenster sind für Einbrecher offene Fenster). Auch durch eine ausreichende Außenbeleuchtung (Bewegungsmelder) kann die Sicherheit erhöht werden. Ganz wichtig ist auch ein guter Kontakt zur Nachbarschaft. So kann der Nachbar, z. B. bei Abwesenheit, den Briefkasten leeren, um das Haus nicht unbewohnt erscheinen zu lassen.

Weitere Informationen und kostenlose Broschüren zu dem Thema können bei der Ortspolizeibehörde Wallerfangen unter der Telefonnummer 06831/680945 bezogen werden.

Scheuen Sie sich auch nicht, falls Ihnen Personen oder Situationen verdächtig vorkommen, die zuständige Polizeiinspektion in Saarlouis unter der Telefonnummer 06831/9010 anzurufen.

Die Feuerwehr bedankt sich nochmals bei den beiden Referenten und dem Kameraden Bernhard Weiler für die Ausrichtung und Organisation der Veranstaltung.

Feuerwehr Wallerfangen, Löschbezirk Ittersdorf

[www.feuerwehr-wallerfangen.de](http://www.feuerwehr-wallerfangen.de)



## ■ Freiwillige Feuerwehr Gesamtgemeinde

### Gemeindefunkübung

Unsere diesjährige Gemeindefunkübung findet am Donnerstag, den 13.02. ab 18:00 Uhr, statt.

Teilnehmer melden sich ab 17:45 Uhr, über Funk, bei Florian Wallerfangen 5/11 (ELW) an.

Michael Schröder  
Gemeindefunkwart

## ■ Spielmannszug der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Am Freitag, den 07. Februar 2014 findet unsere nächste Probe statt. Um 19.00 Uhr für unsere „Lernenden“, ab 20.00 Uhr ist Gesamtprobe.

Der Vorstand



## Redaktionsschluss- Vorverlegung FASCHING 2014

Wegen Rosenmontag am 3. März 2014 wird der Redaktionsschluss für KW 10 wie folgt vorverlegt:

**Freitag, 28. Februar  
2014, 10.00 Uhr**

Wir bitten Sie, Ihre Beiträge rechtzeitig an o.g. Termin einzureichen. Später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden. Um Beachtung wird gebeten!



Verlag + Druck Linus Wittich  
GmbH  
-Redaktion-

## Jung und alt

### ■ Angebot der Schule am Limberg

Die Schule am Limberg in Wallerfangen sucht eine(n) engagierte(n) Mitarbeiter/in im Rahmen des Bundesfreiwilligendienstes. EDV-Kenntnisse sind sehr erwünscht.

Weitere Auskünfte unter 0681-501-7233 (Frau Graner) oder direkt an der Schule 06831- 964565.

### ■ Anmeldungen an der Schule am Limberg in Wallerfangen

Die Anmeldungen für die Klassenstufe 5 für das kommende Schuljahr 2014/2015 können ab dem 12.02.2014 bis zum 18.02.2014 im Sekretariat der Schule vorgenommen werden.

#### Anmeldezeiten:

**Mittwoch, 12.02.2014 bis Dienstag, 18.02.2014** von 8:00Uhr - 12:00 Uhr

**Donnerstag, 13.02.2014** zusätzlich von 18:00 Uhr bis 20:00 Uhr

und am **Samstag, 15.02.2014** von 9:00 - 12:00 Uhr

#### Benötigt werden:

das Original des Halbjahreszeugnisses mit dem Entwicklungsbericht der Grundschule

Hinweis: Diese Unterlagen verbleiben in der Schule. Bitte bei Bedarf vorher Kopien anfertigen. Familienstammbuch oder Geburtsurkunde des Kindes zur Einsicht

Ein erster Elternabend für die neuen 5er Klassen findet mit ihren Klassenlehrern/innen am 12. Juni 2014 um 18.30 Uhr im Musiksaal statt.

### ■ Grundschul-Infotag an der Schule am Limberg in Wallerfangen

Am Samstag, den 08. Februar 2014 laden wir Eltern mit Kindern im vierten Schuljahr zu unseren Grundschul-Infotag herzlich ein, sich ausführlich über die Schule am Limberg (SaL) zu informieren.

Der Unterricht kann in den Klassen und Funktionsräumen bereits ab 8:30 Uhr besucht werden.

Um 10:30 Uhr stellt die Schule im Musiksaal ihr pädagogisches Konzept vor und erklärt die Gemeinschaftsschule mit ihren unterschiedlichen Bil-

dungsgängen, die zum Hauptschulabschluss, zum Mittleren Bildungsabschluss und zum Abitur (G9) führen.

Darüber hinaus informiert die Schulleitung über das Leitbild der Schule, über ihre Aktivitäten und Besonderheiten und über das Betreuungsangebot am Nachmittag.

Zur individuellen Beratung stehen neben der Schulleitung die pädagogischen Mitarbeiterinnen der Freiwilligen Ganztagschule, Eltern und Lehrer/innen zur Verfügung, um alle Fragen zum Übertritt in die Gemeinschaftsschule zu beantworten.

Während des gesamten Vormittags bieten Lehrer/innen und Schüler/innen Führungen durch die Räumlichkeiten der Schule an.

Der Förderverein und die Elternvertretung laden am Grundschul-Infotag zu Kaffee und Kuchen in unser Bistro ein.

Die Schule am Limberg nimmt auch Kinder auf, die nicht in der Gemeinde Wallerfangen wohnen.

#### Anmeldezeiten:

Mittwoch, 12.02.2014 bis Dienstag, 18.02.2014 von 8:00 Uhr - 12:00 Uhr

Donnerstag, 13.02.2014 zusätzlich von 18:00 Uhr bis 20:00 Uhr

und am Samstag, 15.02.2014 von 9:00 - 12:00 Uhr

weitere Informationen und Auskünfte:

Schule am Limberg

Gemeinschaftsschule und ERS Wallerfangen

Bungertstraße 30

66798 Wallerfangen

Tel.: 06831 - 964585

Fax: 06831 - 964594

Homepage: [www.schule-am-limberg.de](http://www.schule-am-limberg.de)

**Gemeinschaftsschule am Limberg**  
Wallerfangen

**Einladung**

zum

**Tag der offenen Tür**  
als  
**Grundschul-Infotag**

für alle Grundschüler der Klasse 4 und ihre Eltern

**Termin: Samstag, 8. Februar 2014**

**Zeit: 8.30 - 12.00 Uhr**  
(10.30 Uhr: Chor und Infos durch die Schulleiterin im Musiksaal)

**Ort: Wallerfangen, Bungertstr. 30**  
Kaffee, Kuchen und mehr werden von der Elternvertretung und dem Förderverein angeboten.

#### ■ Beginn der Kurse „Gesunder Rücken“

Die Kurse Gesunder Rücken - stabil und mobil - der örtlichen Einrichtung Wallerfangen der Kreisvolkshochschule Saarlouis beginnen bereits am 13. bzw. am 18. Februar, um die 15 bzw. 16 Kurstermine bis zu den Sommerferien anbieten zu können, Hier die Kursdaten im Überblick:

Ab Donnerstag 13. 2.14: 2 Kurse, jeweils 18:00 Uhr und 19:00 Uhr, mit je 15 Terminen, 52,- EUR pro Kurs (bei mindestens 10 Teilnehmern).

Ab Dienstag 18.2.14: 3 Kurse, jeweils 17:30 Uhr, 18:30 Uhr und 19:30 Uhr mit je 16 Terminen, 55,- EUR pro Kurs (bei mindestens 10 Teilnehmern).

Eine Bezuschussung durch die Krankenkassen ist möglich, da die Dozentin über die erforderliche Anerkennung durch die Krankenkassen verfügt. Veranstaltungsort ist die Turnhalle der Grundschule Altes Rathaus, Wallerfangen, Adolphshöhe.

#### Der erfolgreiche Weg zu besseren Noten:

### EINZELNACHHILFE - zu Hause -

saarlandweit: alle Fächer, alle Klassen

▶ Erfahrene Nachhilfelehrer

▶ Flexible Unterrichtszeiten

▶ Kostenfreies Beratungsgespräch bei Ihnen zu Hause

**ABACUS**  
NACHHILFEINSTITUT

**INFRATEST**  
Bundesweite Elternbefragung Oktober 12  
**GESAMTNOTE GUT (1,8)**

Nähere Infos bei:  
**Herr Dennis Wendling**  
Institutsleiter  
Tel. 0 68 94 / 99 89 243  
[www.abacus-nachhilfe.de](http://www.abacus-nachhilfe.de)

Info und Anmeldung bei der Dozentin, Frau Luxenburger: 06838-1375.

Mit freundlichen Grüßen

Dr. Dieter Ullrich

Örtlicher Leiter der KVHS für Wallerfangen

#### ■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis



#### Das Kaufmännische Berufsbildungszentrum Saarlouis lädt ein zum Tag der offenen Tür

Unter dem Motto »Eine Schule stellt sich vor« **veranstaltet das Kaufmännische Berufsbildungszentrum Saarlouis am Samstag, den 08. Februar 2014**, einen Tag der offenen Tür.

In der Zeit von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr haben alle interessierten Schüler und Eltern die Möglichkeit, sich über Organisation, Fächerangebote und Abschlussmöglichkeiten zu informieren. Dabei wird die Gelegenheit geboten, durch Unterrichtsbesuche Einblick in die verschiedenen Unterrichtsfächer der Handelsschule, Fachoberschule und des Oberstufengymnasiums, Fachbereich Wirtschaft zu gewinnen.

Extra für diesen Tag wird eine Cafeteria eingerichtet, die zu Gesprächen mit Schulleitung, LehrerInnen und Schülern und Schülerinnen einlädt. Interessant sind sicherlich die Informationen zum Oberstufengymnasium, Fachrichtungen Wirtschaft sowie Gesundheit und Soziales. Hier können Schüler mit Mittlerem Bildungsabschluss die allgemeine Hochschulreife erwerben.

Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, das Haus unter sachkundiger Führung kennen zu lernen, erste Einblicke in die mit modernster Technik ausgestatteten Informatiksäle zu gewinnen oder sich die Demonstration des Multimediaeinsatzes im Fremdsprachenunterricht anzuschauen.

Ebenfalls können interessierte Schüler unter Anleitung erfahrener Informatiklehrer einen individuellen Lebenslauf und eine Musterbewerbung am Computer erstellen und ausdrucken.

Um 09:15 Uhr und um 10:30 Uhr finden Informationsvorträge zur Handelsschule und zur Fachoberschule statt. Ein Vortrag zum Oberstufengymnasium findet um 10:00 Uhr statt. Auch hier stehen Schulleitung und LehrerInnen für Fragen und Einzelgespräche gerne zur Verfügung.

Das Schulsekretariat ist während der gesamten Veranstaltung zur Anmeldung geöffnet.

Alle Interessenten für die Aufnahme in die Handelsschule, Fachoberschule und das Oberstufengymnasium - Fachbereich Wirtschaft - sind herzlich eingeladen zum Tag der offenen Tür am: 08. Februar 2014, 09:00 Uhr - 12:00 Uhr,

KBBZ Saarlouis, Im Glacis 20, (neben der St. Elisabeth-Klinik)

[www.kbbzsls.de](http://www.kbbzsls.de)

# Lotse gesucht



Jugendlichen stehen heute vielfältige Möglichkeiten offen, einen begrenzten Zeitraum im Ausland zu verbringen. Selbst-finanziert, im Rahmen der Ausbildung oder im Verlauf der Ferien – die Auswahl von Auslandsprogrammen, an denen Jugendliche teilnehmen können, ist riesig. Allerdings führt diese Vielfalt an Möglichkeiten und Angeboten bei vielen Jugendlichen auch zu Orientierungslosigkeit und Frustration, da sie häufig von Organisation zu Organisation geschickt werden, ohne die für sie entscheidenden Angebote zu finden. Umso wichtiger ist es für Jugendliche, einen einfachen Zugang zu qualitativ hochwertigen Informationen und eine neutrale und trägerübergreifende Beratung durch Vertrauenspersonen in ihrem unmittelbaren Umfeld zu erhalten. Hier setzt die Weiterbildung „Eurodesk **Mobilitätslotse**“ an.

## Schulungsinhalte

Die Weiterbildung thematisiert Individualaufenthalte genauso wie Gruppenreisen im Ausland. Es werden Angebote behandelt, die jungen Menschen zwischen 13 und 30 Jahren offen stehen. Geförderte Programme und Finanzierungshilfen werden im Rahmen dieser Weiterbildung besonders berücksichtigt.

## Folgende Themen werden behandelt:

Au-pair-Aufenthalte, Praktikum im Ausland, Studium im Ausland, Freiwilligendienste, Europäischer Freiwilligendienst, Entwicklungspolitischer Freiwilligendienst „weltwärts“, Kultureller Freiwilligendienst „kulturweit“, Internationaler Jugendfreiwilligendienst IJFD, Freiwilliges Soziales Jahr/ Freiwilliges Ökologisches Jahr im Ausland, Internationale Workcamps, Internationale Jugendbegegnungen, Schulaufenthalte im Ausland, Sprachkurse, Aus- und Weiterbildung im Ausland, Stipendien und Förderprogramme

## Dauer

Die Schulung besteht aus zwei Schulungseinheiten à 5 Stunden. In der Regel wird die Schulung an zwei aufeinander folgenden Tagen durchgeführt.

## Zielgruppe

Angesprochen sind alle Menschen, die mit Jugendlichen in Kontakt stehen und mit Fragen zu Beruf, Schule, Ausbildung, Karriere und Freizeitgestaltung konfrontiert werden.

## Schulungstermine

Der nächste Termin: 30. Juni 2014 bis 01. Juli 2014

## Kosten

Die Schulung ist kostenfrei.

**Infos:** Stefan Behr (06831) 680911, [stefan.behr@wallerfangen.de](mailto:stefan.behr@wallerfangen.de)

# Interessierte

## gesucht für die ehrenamtliche Besetzung des Behindertenbeirates

---

### Aufgaben des Behindertenbeirates:

1. Beratung und Unterstützung des/der Behindertenbeauftragten
2. Erstellung eines Maßnahmen- und Prioritätenkataloges zur Verbesserung der Situation Behinderter in der Gemeinde Wallerfangen
4. Zusammenarbeit mit Institutionen und Verbänden, die mit Behindertenaufgaben betraut sind
5. Vorschlagsrecht für die Bestellung des gemeindlichen Behindertenbeauftragten

### Amtszeit:

5 Jahre

### Beginn der nächsten Amtszeit:

Juli 2014

### Zusammensetzung:

- Menschen, die sich ehrenamtlich für die Belange Behinderter einsetzen möchten
  - in der Gemeinde Wallerfangen vertretene
    - o Behindertenverbände
    - o Behindertenselbsthilfegruppen- organisationen
    - o Sozialstationen
  - ein/e Vertreter/in der Verwaltung der Gemeinde Wallerfangen
  - der/die Behindertenbeauftragte der Gemeinde Wallerfangen.
- 

**Bewerbung für den Behindertenbeirat der Gemeinde Wallerfangen:** (Abgabe bis spätestens 28. Februar)

Name:

Vorname:

Straße:

Hausnummer:

PLZ:

Wohnort:

Telefon:

E-Mail-Adresse:

Geburtsdatum:

Wallerfangen, den

Unterschrift:

---

**Infos:** Stefan Behr (06831) 680911, [stefan.behr@wallerfangen.de](mailto:stefan.behr@wallerfangen.de)